



**СЛУЖБЕНИ ЛИСТ ОПШТИНЕ МАЛИ
ИЂОШ**

**KISHEGYES KÖZSÉG HIVATALOS
LAPJA**

SLUŽBENI LIST OPŠTINE MALI IĐOŠ



**ГОДИНА LII
LII. ÉVFOLYAM
GODINA LII**

**22.12.2020.
2020.12.22.
22.12.2020.**

**БРОЈ 54.
54. SZÁM
BROJ 54.**

350.

РЕПУБЛИКА СРБИЈА
АУТОНОМНА ПОКРАЈИНА ВОЈВОДИНА
ОПШТИНА МАЛИ ИЂОШ
ШТАБ ЗА ВАНРЕДНЕ СИТУАЦИЈЕ ОПШТИНЕ МАЛИ ИЂОШ
Број: В 820-1-15/2020
Дана: 22.12.2020.год.
Мали Иђош

На основу члана 43. Закона о смањењу ризика од катастрофа и управљању ванредним ситуацијама („Службени гласник Републике Србије“, број 87/2018) а у вези са Наредбом о проглашењу епидемије заразне болести COVID-19 („Службени гласник Републике Србије“, број 37/20), Општински штаб за ванредне ситуације општине Мали Иђош на 15. ванредној седници од 22.12. 2020. године, доноси

Н А Р Е Д Б У**I**

1. У периоду почев од 21. децембра 2020. године закључно са 25. децембром 2020. године, радно време објеката у којима се обавља делатност у области трговине на мало (трговинске и друге радње и продајна места), пружања услуге у области угоститељства, које обухватају продају хране и пића (ресторани, кафићи, барови, клубови, сплавови и сл.), пружања услуге у затвореним или отвореним трговинским центрима и сличним објектима у којима се обавља делатност у области трговине на мало (тржни центри, пијаци и сл.) и приређивања посебних и класичних игара на срећу (кладионице, играонице и сл.), као и у објектима у којима се обавља делатност пружања занатских и других услуга у непосредном и дуготрајном физичком контакту са корисником услуге (козметички салони, фризерски салони, салони лепоте) и делатност у области културе која подразумева истовремено присуство више лица у истом простору (позоришта, биоскопи, музеји, галерије) и области спорта која подразумева истовремено присуство више лица у истом простору или дуготрајнији непосредни контакт са корисником услуге (фитнес центри, теретане, вежбаонице, спа центри, базени и други објекти намењени за спорт и рекреацију и сл.) ограничава се тако да ти објекти могу радити само радним данима (од понедељка до петка) од 05.00 часова до 20.00 часова.

Ограничење из става 1. овог члана не односи се на радно време:

1) апотека (укључујући и оне у којима се врши промет робе намењен за животиње или пољопривреду), изузев оних апотека које продају обављају у трговинским центрима и за које управљач не може обезбедити посебне коридоре за приступ или у које се не улази са спољне стране или непосредно са јавне површине, бензинских пумпи у обављању делатности продаје горива и трговинских, угоститељских и других објеката који врше доставу хране, који могу да раде и ван радног времена утврђеног у ставу 1. овог члана, као и суботом и недељом;

- 2) трговинске и друге радње и продајна места на којима се врши продаја прехранбених производа (намењених за људе или животиње), укључујући и оне које продају обављају у трговинским центрима, а за које управљач може да обезбеди посебне коридоре за приступ или у које се улази са спољне стране или непосредно са јавне површине, и самостални малопродајни објекти у којима се трговина, по правилу, обавља тако да купац не улази у објекат (трафике тј. киосци), који могу да раде до 21.00 часа, као и суботом и недељом;
- 3) ординација и лабораторија у којима се пружају медицинске и стоматолошке услуге и ветеринарских ординација и лабораторија и сл., које могу да раде и ван радног времена утврђеног у ставу 1. овог члана, као и суботом и недељом;
- 4) позоришта, биоскопа, музеја, галерија и сл., који могу да раде до 21.00 часа, као и суботом и недељом;
- 5) ресторана и других простора у којима се пружају услуге исхране у категоризованим и некатегоризованим смештајним објектима и у категоризованом приватном смештају, у којима се услуга може пружати само лицима која имају пријављен боравак у тим врстама смештаја и то најкасније до 21.00 часа, као и суботом и недељом;
- 6) пијаца, које суботом и недељом могу да раде од 06.00 часова до 15.00 часова;
- 7) фитнес центара, теретана, вежбаоница, базена и других објеката намењених за спорт и рекреацију - када се користе у сврху тренинга и припрема за одржавање и одржавање искључиво регистрованих такмичења у надлежности надлежних националних спортских савеза, који могу да раде и ван радног времена утврђеног у ставу 1. овог члана, као и суботом и недељом;
- 8) свих других радњи, објеката и места (обућарске, кројачке, столарске, стаклорезачке и сл. радње, сервиси, технички прегледи и сл.) на којима се пружају услуге при чијем вршењу није обавезно присуство корисника или су присуство и контакт ограниченог трајања, који могу да раде и суботом до 17.00 часова,
- 9) продаваца који продају својих производа обављају тако да производе који су поручени електронским путем могу предати купцу испред објекта и то без уласка купаца у објекат у коме се врши продаја или у објекат у коме је смештен продајни објекат, и уз обавезу продавца да обезбеди да се испред објекта где се врши предаја купцима купљених производа налазе највише три лица и да купци, односно лица која преузимају производе носе маску и држе растојање од најмање 2 метра - који могу радити, односно вршити продају робе и суботом и недељом до 17.00 часова.

У току радног времена из става 1. овог члана у објектима у којима се пружају услуге у области угоститељства није дозвољено непосредно извођење музике (музика уживо), а после 17.00 часова није дозвољена музика у било ком облику.

Надзор над применама мера ове наредбе вршиће надлежни инспекцијски органи.

II

Ова Наредба ступа на снагу одмах.

III

Ову Наредбу објавити у „Службеном листу општине Мали Иђош“, и путем средстава јавног информисања.

**Командант Штаба за ванредне ситуације
општине Мали Иђош
Марко Лазић, с.р.**

_____ . _____

350.**SZERB KÖZTÁRSASÁG – VAJDASÁG AT
KISHEGYES KÖZSÉG
KISHEGYES KÖZSÉG RENDKÍVÜLI
HELYZETEKKEL FOGLALKOZÓ TÖRZSKARA****Szám: V 820-1-15/2020****Kelt: 2020. december 22-én****Kishegyes**

A katasztrófakockázat csökkentéséről és a rendkívüli helyzetek kezeléséről szóló törvény 43. szakasza (Szerb Köztársaság Hivatalos Közlönye, 87/18 szám) alapján és COVID-19 fertőző betegség járvánnyá nyilvánításáról szóló paranccsal kapcsolatban (Szerb Köztársaság Hivatalos Közlönye, 37/20 szám), Kishegyes Község Rendkívüli Helyzetekkel Foglalkozó Törzskara a 2020.12.22-én megtartott 15. rendkívüli ülésén meghozza a következő

PARANCSOT

1. 2020. december 21-től 2020. december 25-ig azoknak a létesítményeknek a munkaidejét, amelyek kiskereskedelmi tevékenységet végeznek (kereskedelmi és egyéb üzletek és elárúsítóhelyek), vendéglátóipari szolgáltatást, élelmiszer- és italárusítást végeznek (éttermek, kávézók, bárók, klubok és hasonlók), kiskereskedelmi tevékenységet végző, fedett vagy szabadtéri üzletközpontokban és hasonló létesítményekben végeznek szolgáltatásnyújtást (bevásárlóközpontok, piacok, stb.), valamint szerencsejátékot szerveznek (fogadóirodák, játéktermek, stb.), továbbá azoknak a létesítményeknek, amelyekben kisipari és egyéb szolgáltatásnyújtást végeznek, s az ügyfelekkel közvetlen vagy hosszan tartó fizikai kontaktusba kerülnek (kozmetikai szalonok, fodrászüzletek, szépségszalonok), valamint amelyek olyan művelődési tevékenységet végeznek, amely során egyszerre több személy tartózkodik egy helyiségben (színházak, mozik, múzeumok, galériák), valamint olyan sporttevékenységet végeznek, amely során egyszerre több személy tartózkodik egy helyiségben, vagy hosszan tartó fizikai kontaktusba kerülnek az ügyféllel (fitneszközpontok, edzőtermek, tornatermek, wellness központok, medencék, valamint egyéb sport és szabadidős létesítmények, stb.) úgy korlátozzuk, hogy csak munkanapokon (hétfőtől péntekig) tarthatnak nyitva 5.00 és 20.00 óra között.

A jelen szakasz 1. bekezdésében foglalt korlátozás nem vonatkozik az alábbi létesítmények munkaidejére:

1) gyógyszertárak (beleértve azokat is, amelyek állatoknak vagy a mezőgazdaságnak szánt árut forgalmazznak), kivéve azok a gyógyszertárak, amelyek üzletközpontban vannak, s amelyek esetében az üzemeltető nem tud külön bejáratot biztosítani, vagy amelyeknek a bejárata nem közvetlenül a közterületről nyílik, továbbá a benzinkutak üzemanyag-árusító része, valamint a házhoz szállítást végző kereskedelmi, vendéglátóipari és egyéb létesítmények, amelyek a jelen szakasz 1. bekezdésében megállapított munkaidőn kívül, valamint szombaton és vasárnap is üzemelhetnek;

2) élelmiszeripari termékeket árusító áruházak és egyéb üzletek és elárúsítóhelyek (emberek vagy állatok számára), beleértve azokat is, amelyek üzletközpontokban működnek, s amelyek esetében az üzemeltető külön bejáratot tud biztosítani, vagy amelyeknek a bejárata közvetlenül a közterületről nyílik, valamint az önálló kiskereskedelmi létesítmények, amelyek esetében a vásárló nem megy be az épületbe (trafikok, kioszkok), ezek 21.00 óráig dolgozhatnak, valamint szombaton és vasárnap is;

- 3) orvosi és fogorvosi szolgáltatást nyújtó rendelők és laboratóriumok, valamint állatorvosi rendelők és laboratóriumok, amelyek a jelen szakasz 1. bekezdésében megállapított munkaidőn kívül, valamint szombaton és vasárnap is üzemelhetnek;
- 4) a színházak, mozik, múzeumok, galériák és hasonlók 21.00 óráig dolgozhatnak, valamint szombaton és vasárnap is nyitva tarthatnak;
- 5) a besorolt és nem besorolt szálláshelyeken, valamint a besorolt magánszálláshelyeken működő éttermekben és étkeztetési szolgáltatást nyújtó egyéb helyiségekben csak azokat a személyeket lehet kiszolgálni, mégpedig legfeljebb 21.00 óráig, valamint szombaton és vasárnap, akik szállást foglaltak az említett szálláshelyeken;
- 6) a piacok szombaton és vasárnap 06.00 órától 15.00 óráig tarthatnak nyitva;
- 7) a fitneszközpontok, edzőtermek, tornatermek, medencék, valamint egyéb sport és szabadidős létesítmények, amikor versenyre való felkészülésre és edzésre, továbbá az illetékes nemzeti sportszövetségek hatáskörébe tartozó, kizárólag bejegyzett versenyek megtartására használják, a jelen szakasz 1. bekezdésében megállapított munkaidőn kívül, valamint szombaton és vasárnap is üzemelhetnek;
- 8) minden olyan üzlet, létesítmény és helyiség (cipészek, szabó, asztalosműhelyek, üvegező műhelyek, szervizek, műszaki vizsgáztatást végző műhelyek, stb.), amelyekben a szolgáltatásnyújtás során nem kötelező az ügyfelek jelenléte, vagy a jelenlét korlátozott ideig tart, szombaton is dolgozhat 17.00 óráig.
- 9) azok az eladók, akik termékeiket úgy értékesítik, hogy az elektronikus úton rendelt termékeket át tudják adni a vevőnek az épület előtt, anélkül, hogy a vevő bemenne az épületbe, amelyben az eladás zajlik vagy az épületbe, amelyben az üzlet van, azzal, hogy az eladó köteles biztosítani, hogy az épület előtt, ahol a vásárolt termék átadása történik, legfeljebb három személy tartózkodjon, s hogy a vevők, illetve a terméket átvevő személyek védőmaszkot viseljenek és tartsák a legalább 2 méteres távolságot – szombaton és vasárnap is végezhetik az elárúsítást 17.00 óráig.

A jelen szakasz 1. bekezdésében foglalt munkaidő alatt a vendéglátóipari szolgáltatást nyújtó létesítményekben nem engedélyezett az élő zene, 17.00 óra után pedig a zene semmilyen formában nem engedélyezett.

A jelen parancsban foglalt intézkedések feletti felügyeletet az illetékes felügyeleti szervek végzik.

II.

A jelen parancs azonnal hatályba lép.

III.

A jelen parancsot meg kell jelentetni Kishegyes Község Hivatalos Lapjában, és a köztájékoztatási eszközökön keresztül.

Marko Lazić, s.k.
Kishegyes község rendkívüli helyzetekkel
foglalkozó törzskarának parancsnoka

350.

REPUBLIKA SRBIJA
AUTONOMNA POKRAJINA VOJVODINA
OPŠTINA MALI IDOŠ
ŠTAB ZA VANREDNE SITUACIJE OPŠTINE MALI IDOŠ
Broj: V 820-1-15/2020
Dana: 22.12.2020.god.
Mali Idoš

Na osnovu člana 43. Zakona o smanjenju rizika od katastrofa i upravljanju vanrednim situacijama („Službeni glasnik Republike Srbije“, broj 87/2018) a u vezi sa Naredbom o proglašenju epidemije zarazne bolesti COVID-19 („Službeni glasnik Republike Srbije“, broj 37/20), Opštinski štab za vanredne situacije opštine Mali Idoš na 15. vanrednoj sednici od 22.12. 2020. godine, donosi

N A R E D B U**I**

1.U periodu počev od 21. decembra 2020. godine zaključno sa 25. decembrom 2020. godine, radno vreme objekata u kojima se obavlja delatnost u oblasti trgovine na malo (trgovinske i druge radnje i prodajna mesta), pružanja usluge u oblasti ugostiteljstva, koje obuhvataju prodaju hrane i pića (restorani, kafići, barovi, klubovi, splavovi i sl.), pružanja usluge u zatvorenim ili otvorenim trgovinskim centrima i sličnim objektima u kojima se obavlja delatnost u oblasti trgovine na malo (tržni centri, pijace i sl.) i priređivanja posebnih i klasičnih igara na sreću (kladionice, igraonice i sl.), kao i u objektima u kojima se obavlja delatnost pružanja zanatskih i drugih usluga u neposrednom i dugotrajnom fizičkom kontaktu sa korisnikom usluge (kozmetički saloni, frizerski saloni, saloni lepote) i delatnost u oblasti kulture koja podrazumeva istovremeno prisustvo više lica u istom prostoru (pozorišta, bioskopi, muzeji, galerije) i oblasti sporta koja podrazumeva istovremeno prisustvo više lica u istom prostoru ili dugotrajniji neposredni kontakt sa korisnikom usluge (fitnes centri, teretane, vežbaonice, spa centri, bazeni i drugi objekti namenjeni za sport i rekreaciju i sl.) ograničava se tako da ti objekti mogu raditi samo radnim danima (od ponedeljka do petka) od 05.00 časova do 20.00 časova.

Ograničenje iz stava 1. ovog člana ne odnosi se na radno vreme:

10)apoteka (uključujući i one u kojima se vrši promet robe namenjen za životinje ili poljoprivredu), izuzev onih apoteka koje prodaju obavljaju u trgovinskim centrima i za koje upravljač ne može obezbediti posebne koridore za pristup ili u koje se ne ulazi sa spoljne strane ili neposredno sa javne površine, benzinskih pumpi u obavljanju delatnosti prodaje goriva i trgovinskih, ugostiteljskih i drugih objekata koji vrše dostavu hrane, koji mogu da rade i van radnog vremena utvrđenog u stavu 1. ovog člana, kao i subotom i nedeljom;

11) trgovinske i druge radnje i prodajna mesta na kojima se vrši prodaja prehrambenih proizvoda (namenjenih za ljude ili životinje), uključujući i one koje prodaju obavljaju u trgovinskim centrima, a za koje upravljač može da obezbedi posebne koridore za pristup ili u koje se ulazi sa spoljne strane ili neposredno sa javne površine, i samostalni maloprodajni objekti u kojima se trgovina, po pravilu, obavlja tako da kupac ne ulazi u objekat (trafike tj. kiosci), koji mogu da rade do 21.00 časa, kao i subotom i nedeljom;

12) ordinacija i laboratorija u kojima se pružaju medicinske i stomatološke usluge i veterinarskih ordinacija i laboratorija i sl., koje mogu da rade i van radnog vremena utvrđenog u stavu 1. ovog člana, kao i subotom i nedeljom;

13) pozorišta, bioskopa, muzeja, galerija i sl., koji mogu da rade do 21.00 časa, kao i subotom i nedeljom;

14) restorana i drugih prostora u kojima se pružaju usluge ishrane u kategorizovanim i nekategorizovanim smeštajnim objektima i u kategorizovanom privatnom smeštaju, u kojima se usluga može pružati samo licima koja imaju prijavljen boravak u tim vrstama smeštaja i to najkasnije do 21.00 časa, kao i subotom i nedeljom;

15) pijaca, koje subotom i nedeljom mogu da rade od 06.00 časova do 15.00 časova;

16) fitnes centara, teretana, vežbaonica, bazena i drugih objekata namenjenih za sport i rekreaciju - kada se koriste u svrhu treninga i priprema za održavanje i održavanje isključivo registrovanih takmičenja u nadležnosti nadležnih nacionalnih sportskih saveza, koji mogu da rade i van radnog vremena utvrđenog u stavu 1. ovog člana, kao i subotom i nedeljom;

17) svih drugih radnji, objekata i mesta (obučarske, krojačke, stolarske, staklorezačke i sl. radnje, servisi, tehnički pregledi i sl.) na kojima se pružaju usluge pri čijem vršenju nije obavezno prisustvo korisnika ili su prisustvo i kontakt ograničenog trajanja, koji mogu da rade i subotom do 17.00 časova,

18) prodavaca koji prodaju svojih proizvoda obavljaju tako da proizvode koji su poručeni elektronskim putem mogu predati kupcu ispred objekta i to bez ulaska kupaca u objekat u kome se vrši prodaja ili u objekat u kome je smešten prodajni objekat, i uz obavezu prodavca da obezbedi da se ispred objekta gde se vrši predaja kupcima kupljenih proizvoda nalaze najviše tri lica i da kupci, odnosno lica koja preuzimaju proizvode nose masku i drže rastojanje od najmanje 2 metra - koji mogu raditi, odnosno vršiti prodaju robe i subotom i nedeljom do 17.00 časova.

U toku radnog vremena iz stava 1. ovog člana u objektima u kojima se pružaju usluge u oblasti ugostiteljstva nije dozvoljeno neposredno izvođenje muzike (muzika uživo), a posle 17.00 časova nije dozvoljena muzika u bilo kom obliku.

Nadzor nad primenama mera ove naredbe vršiće nadležni inspekcijski organi.

II

Ova Naredba stupa na snagu odmah.

III

Ovu Naredbu objaviti u „Službenom listu opštine Mali Idoš“, i putem sredstava javnog informisanja.

**Komandant Štaba za vanredne situacije
opštine Mali Idoš
Marko Lazić, s.r.**

C A D P Ž A J
T A R T A L O M
S A D R Ž A J

Број	Назив	Страна
Szám	Megnevezés	Oldal
Broj	Naziv	Strana
350	2
H A P E D B A ШТАБА	2
350	5
TÖRZSKAR PARANCSA	5
350	7
N A R E D B A ШТАБА	7

ИЗДАВАЧ: Скупштина општине Мали Иђош
ОДГОВОРНИ УРЕДНИК: начелник Општинске управе
Аконтација годишње претплате за «Службени лист Општине Мали Иђош» је 2.000,00 динара. Претплата се уплаћује на текући рачун бр. **840-745151843-03** – Евидентни рачун прихода Органа управе општине Мали Иђош – за Службени лист.

KIADJA: Kishegyes község Képviselő-testülete
FELELŐS SZERKESZTŐ: községi közigazgatás vezetője
Az évi előfizetési előleg Kishegyes Község Hivatalos Lapjára 2.000,00 dinár. Az előfizetési előleget a **840-745151843-03** - számú folyószámlára Kishegyes község szerveinek bevétele – Hivatalos Lap – címre kell befizetni.

IZDAVAČ: Skupština opštine Mali Idoš
ODGOVORNI UREDNIK: načelnik Opštinske uprave
Akontacija godišnje pretplate za «Službeni list Opštine Mali Idoš» je 2.000,00 dinara. Pretplata se uplaćuje na tekući račun br. **840-745151843-03** – Evidentni račun prihoda Organa uprave opštine Mali Idoš – za Službeni list.
